



Brüssel, den 19. September 2025
(OR. en)

12644/25

RECH 378
ATO 71

I/A-PUNKT-VERMERK

Absender: Generalsekretariat des Rates

Empfänger: Ausschuss der Ständigen Vertreter/Rat

Nr. Komm.dok.: 11169/25 + ADD 1

Betr.: BESCHLUSS DES RATES über den Beitritt der Europäischen Atomgemeinschaft (Euratom) zum neuen Rahmenübereinkommen über die internationale Zusammenarbeit bei Forschung und Entwicklung im Bereich der Kernenergiesysteme der vierten Generation
– Annahme

1. Die Kommission hat dem Rat am 2. Juli 2025 eine Empfehlung für einen Beschluss des Rates¹ über den Beitritt der Europäischen Atomgemeinschaft (Euratom) zum neuen Rahmenübereinkommen über die internationale Zusammenarbeit bei Forschung und Entwicklung im Bereich der Kernenergiesysteme der vierten Generation vorgelegt.
2. Nach Abschluss der Prüfung des Vorschlags in der Gruppe „Forschung“ (Atomfragen) am 2. September 2025 wurde bestätigt, dass der Text für einen Ratsbeschluss von einer qualifizierten Mehrheit der Delegationen unterstützt wird. Die österreichische und die luxemburgische Delegation haben erklärt, dass sie den Beschluss ablehnen.

¹ Dok. 11169/25.

3. Dem Ausschuss der Ständigen Vertreter wird daher vorgeschlagen, dem Rat zu empfehlen,
- den Beschluss des Rates über die Genehmigung des Beitritts der Europäischen Atomgemeinschaft (Euratom) zum neuen Rahmenübereinkommen über die internationale Zusammenarbeit bei Forschung und Entwicklung im Bereich der Kernenergiesysteme der vierten Generation in der von den Rechts- und Sprachsachverständigen überarbeiteten Fassung (Dokument 12643/25) mit qualifizierter Mehrheit gegen die Stimmen der österreichischen und luxemburgischen Delegationen als A-Punkt anzunehmen und
 - die Veröffentlichung dieses Beschlusses im Amtsblatt der Europäischen Union zu veranlassen.
-